


2001

	Ochranné prostředky pro bojové sporty - Část 1: Všeobecné požadavky a zkušební metody	ČSN EN 13277-1 83 2776
---	--	----------------------------------

Protective equipment for martial arts - Part 1: General requirements and test methods

Équipement de protection pour les arts martiaux - Partie 1: Exigences et méthodes d'essai générales

Schutzausrüstung für den Kampfsport - Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren

Tato norma je českou verzí evropské normy EN 13277-1:2000. Evropská norma EN 13277-1:2000 má status české technické normy.

This standard is the Czech version of the European Standard EN 13277-1:2000. The European Standard EN 13277-1:2000 has the status of a Czech Standard.

© Český normalizační institut,
2001

Podle zákona č. 22/1997 Sb. smějí být české technické normy rozmnožovány
a rozšiřovány jen se souhlasem Českého normalizačního institutu.

61886

©edá stupnice pro hodnocení změny odstínu (ISO 105-A02:1993)

EN 20105-A03 zavedena v ČSN EN 20105-A03 (80 0121) Textilie - Zkoušky stálobarevnosti - Část A02:
©edá stupnice pro hodnocení zapouštění (ISO 105-A03:1993)

EN ISO 105-E03 zavedena v ČSN EN ISO 105-E03 (80 0163) Textilie - Zkoušky stálobarevnosti - Část E03:
Stálobarevnost v chlorované vodě (plovárenská voda)

Citované a související technické předpisy

Směrnice Rady 89/686/EHS z 21. prosince 1989, o sbližování právních předpisů členských států, týkajících se osobních ochranných prostředků. V České republice je tato směrnice zavedena nařízením vlády

č. 172/1997 Sb., kterým se stanoví technické požadavky na osobní ochranné prostředky, v platném znění.

Upozornění na národní poznámky

Do normy byla doplněna informativní národní poznámka v příloze ZA.

Vypracování normy

Zpracovatel: Výzkumný ústav bezpečnosti práce Praha, IČO 025950, Ing. Jan © afr

Technická normalizační komise: TNK 3 Osobní ochranné prostředky

Pracovník Českého normalizačního institutu: Ing. Oldřich Čermák

Strana 3

EVROPSKÁ NORMA	EN 13277-1
EUROPEAN STANDARD	Srpen 2000
NORME EUROPÉENNE	
EUROPÄISCHE NORM	

ICS 13.340.10

Ochranné prostředky pro bojové sporty -
Část 1: Všeobecné požadavky a zkušební metody
Protective equipment for martial arts -
Part 1: General requirements and test methods

Equipement de protection pour les arts
martiaux -
Partie 1: Exigences et méthodes d'essai
générales

Schutzausrüstung für den Kampfsport -
Teil 1: Allgemeine Anforderungen und
Prüfverfahren

Tato evropská norma byla schválena CEN 2000-08-05.

Členové CEN jsou povinni splnit Vnitřní předpisy CEN/CENELEC, v nichž jsou stanoveny podmínky, za

kterých se musí této evropské normě bez jakýchkoliv modifikací dát status národní normy.

Aktualizované seznamy a bibliografické citace týkající se těchto národních norem lze obdržet na vyžádání v Ústředním sekretariátu nebo u kteréhokoliv člena CEN.

Tato evropská norma existuje ve třech oficiálních verzích (anglické, francouzské, německé). Verze v každém jiném jazyce přeložená členem CEN do jeho vlastního jazyka, za kterou zodpovídá a kterou notifikuje Ústřednímu sekretariátu, má stejný status jako oficiální verze.

Členy CEN jsou národní normalizační orgány Belgie, České republiky, Dánska, Finska, Francie, Irska, Islandu, Itálie, Lucemburska, Německa, Nizozemska, Norska, Portugalska, Rakouska, Řecka, Spojeného království, Španělska, Švédsko a Švýcarska.

CEN

Evropský výbor pro normalizaci

European Committee for Standardization

Comité Européen de Normalisation

Europäisches Komitee für Normung

Ústřední sekretariát: rue de Stassart 36, B-1050 Brusel

© 2000 CEN. Veškerá práva pro využití v jakékoli formě a v jakémkoliv

Ref.

č. EN 13277-1:2000 E

množství jsou vyhrazena národním členům CEN.

Strana 4

Obsah

Strana

Předmluva

..... 5

Úvod

..... 6

1 Předmět
normy

..... 6

2 Normativní
odkazy

6

3 Termíny a

definice

.....
6

4

Požadavky

..... 6

4.1

Všeobecně

..... 6

4.2

Nezávadnost

..... 7

4.3

Upevnění

..... 7

4.4

Velikosti

..... 7

4.5 Chráněná

oblast

.....
.. 7

4.6 Tlumení

nárazu

..... 7

5

Zkoušení

..... 7

5.1 Odběr

vzorků

..... 7

5.2 Příprava před zkouškami

(klimatizování)..... 8

5.3 Stálobarevnost při působení

potu..... 8

5.4

Upevnění

..... 9

5.5 Chráněná

oblast

.. 9

5.6 Tlumení

nárazů

..... 9

6

Značení

..... 9

7 Návod k používání dodávaný

výrobcem..... 10

Příloha ZA (informativní) Ustanovení této evropské normy vyjadřující podstatné požadavky
nebo jiná ustanovení směrnic

EU..... 11

Strana 5

Předmluva

Tato evropská norma byla připravena technickou komisí CEN/TC 162 „Ochranné oděvy včetně ochrany rukou a paží a záchranných vest“, jejíž sekretariát zajišťuje DIN.

Této evropské normě je nutno nejpozději do února 2001 dát status národní normy, a to buď vydáním identického textu, nebo schválením k přímému používání, a národní normy, které jsou s ní v rozporu, je nutno zrušit nejpozději do února 2001.

Tato evropská norma byla vypracována na základě mandátu uděleného CEN Evropskou komisí a Evropským sdružením volného obchodu a podporuje splnění podstatných požadavků směrnice (směrnic) EU.

Vztah ke směrnici (směrnicím) EU je uveden v informativní příloze ZA, která tvoří nedílnou součást této normy.

Podle Vnitřních předpisů CEN/CENELEC jsou tuto evropskou normu povinny zavést národní normalizační organizace následujících zemí: Belgie, České republiky, Dánska, Finska, Francie, Irska, Islandu, Itálie, Lucemburska, Německo, Nizozemska, Norska, Portugalska, Rakouska, Řecko, Spojeného království, Španělska, Švédsko a Švýcarska.

Tato evropská norma je jednou ze skupiny norem obsahujících požadavky a zkušební metody pro ochranné prostředky používané při bojových sportech.

Strana 6

Úvod

Ochranné prostředky pro bojové sporty (dále jen chrániče) ochraňují uživatele proti pohmožděninám, odřeninám, tržným ranám, zlomeninám a jiným poškozením zdraví.

Chrániče spadající pod tuto evropskou normu neposkytují ochranu proti všem vážným úrazům, které se mohou vyskytnout při provozování bojových sportů.

1 Předmět normy

Tato evropská norma stanoví pro ochranné prostředky používané při bojových sportech všeobecné požadavky a zkušební metody pro stanovení nezávadnosti, ergonomických parametrů, upevnění, chráněných oblastí a tlumení nárazů, a dále ustanovení pro značení a pro návod k používání dodávaný výrobcem.

Chrániče spadající pod tuto evropskou normu jsou určeny zejména pro použití při bojových sportech beze zbraně, jako je taekwondo, karate, kick-box a podobné disciplíny.

Doplňující požadavky a zkušební metody pro ochranné prostředky a jejich části určené pro určité druhy bojových sportů jsou stanoveny v dalších částech této evropské normy.

-- Vynechaný text --